



HOLY NAME OF JESUS PARISH

Polish National Catholic Church

15 THAYER STREET

SOUTH DEERFIELD, MA 01373

Rev. Fr. Robert M. Koerber, Pastor

Parish phone: (413) 665-2129

Parish email: koerber702@comcast.net

Emergency contact: (413) 530-8575

Website: holynamesouthdeerfield.org

FB: Holy Name of Jesus, South Deerfield

TODAY, SEPTEMBER 27, 2026

26th Sunday in the Ordinary

9:00 am – Holy Mass to be celebrated in the
Traditional Rite of the PNCC.

10:00 pm – Coffee Hour

OPENING HYMN

“To Thee, We Come, O Lord, Our God”

To Thee we come, O Lord, our God,
Before Thine altar, Father
Thou knowest best our yearning hearts.
This supplication answer.
Lift up from want Thy people, Lord,
Bless us, O God; O Father, bless our toil.
Under Thy cross we stand prepared,
To serve Thee with devotion,
Be it with sweat of blood or tears, Or
humble resignation.
For we Thy people are, O Lord,
Save us, O God; O Father, bless our toil.



ENTRANCE HYMN

(Hebrews 13:20a,22)

- V. May the God of peace, furnish you with all that
is good, that you may do His will.
- R. May He carry out in you what is pleasing to
Him through Jesus Christ, to Whom be glory
for ever [and ever]. Amen.

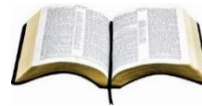
- C. Glory be to the Father, and to the Son, and to the
Holy Spirit,
- R. As it was in the beginning, is now, and ever shall
be, world without end. Amen.

THE GLORIA

Glory to God in the Highest,
and peace to His people on earth.
Lord God, heavenly King,
Almighty God, and Father
We worship You; we give You thanks
We praise you for Your glory
Lord Jesus Christ, only Son of the Father
Lord God, Lamb of God
You take away the sins of the world
Have mercy on us
You are seated at the right hand of the Father,
Receive our prayer
For you alone are the Holy One
You alone are the Lord,
You alone are the Most High, Jesus Christ
With the Holy Spirit
In the glory of God the Father.
Amen.

OPENING PRAYER

- C. The Lord be with you.
- R. And also with you.
- C. Let us pray. Father of all that is good, help us
accept the responsibility for the evil things we
have done, and the good we have failed to do.
Give us the grace to faithfully fulfill every task
You may give us. We ask this through our
Lord, Jesus Christ, Your Son, Who lives and
reigns with You and the Holy Spirit, one God,
for ever and ever.
- R. Amen.



LITURGY OF THE WORD OF GOD

A READING FROM THE BOOK OF EZEKIEL

(Ezekiel 18:25-28)

Thus says the LORD: You say, "The LORD's
way is not fair!" Hear now, house of Israel: Is
it my way that is unfair, or rather, are not your

ways unfair? When someone virtuous turns away from virtue to commit iniquity, and dies, it is because of the iniquity he committed that he must die. But if he turns from the wickedness he has committed, and does what is right and just, he shall preserve his life; since he has turned away from all the sins that he has committed, he shall surely live, he shall not die.

C. The Word of the Lord.

R. Thanks be to God.

GRADUAL

(Jeremiah 5:5 a,b)

V. I will go to the great ones and speak with them.

R: For they know the way of the Lord, their duty to their God.



**A READING FROM SAINT PAUL
TO THE PHILIPPIANS
(Philippians 2:1-11)**

Brothers and sisters: If there is any encouragement in Christ, any solace in love, any participation in the Spirit, any compassion and mercy, complete my joy by being of the same mind, with the same love, united in heart, thinking one thing Do nothing out of selfishness or out of vainglory; rather, humbly regard others as more important than yourselves, each looking out not for his own interests, but also for those of others. Have in you the same attitude that is also in Christ Jesus, Who, though he was in the form of God, did not regard equality with God something to be grasped. Rather, He emptied himself, taking the form of a slave, coming in human likeness; and found human in appearance, He humbled himself, becoming obedient to the point of death, even death on a cross. Because of this, God greatly exalted Him and bestowed on Him the name which is above every name, that at the name of Jesus every knee should bend, of those in heaven and on earth and under the earth,

and every tongue confess that Jesus Christ is Lord, to the glory of God the Father.

C. The Word of the Lord.

R. Thanks be to God.



ALLELUIA VERSE

(Sirach 11:20)

C. Alleluia, alleluia.

R. Alleluia, alleluia.

V. My son, hold fast to your duty, busy yourself with it, grow old while doing your task.

R. Alleluia, alleluia.



THE GOSPEL ACCORDING TO MATTHEW

(Matthew 21:28-31)

C. The Lord be with you.

R. And also with you.

C. A reading from the Holy Gospel according to Matthew.

R. Glory be to You, O Lord.

Jesus said to the chief priests and elders of the people: "What is your opinion? A man had two sons. He came to the first and said, 'Son, go out and work in the vineyard today.' He said in reply, 'I will not,' but afterwards changed his mind and went. The man came to the other son and gave the same order. He said in reply, 'Yes, sir, 'but did not go. Which of the two did his father's will? They answered, "The first." Jesus said to them, "Amen, I say to you, tax collectors and prostitutes are entering the kingdom of God before you. When John came to you in the way of righteousness, you did not believe him; but tax collectors and prostitutes did. Yet even when you saw that, you did not later change your minds and believe him."

C. The Gospel of the Lord.

R. Praise be to You, Lord Jesus Christ.



THE NICENE CREED

I believe in One God,
the Father, the Almighty,
Maker of heaven and earth
of all that is seen and unseen.

I believe in one Lord, Jesus Christ,
the only Son of God,
eternally begotten of the Father.
God from God, Light from Light,
true God from true God,
begotten not made
Of one being with the Father.

Through Him all things were made
For us and for our salvation.
He came down from heaven:
By the power of the Holy Spirit
He was born of the Virgin Mary
AND BECAME MAN.

For our sake, He was crucified
under Pontius Pilate
He suffered death and was buried.
On the third day He rose again
in fulfillment of the Scriptures.
He ascended into heaven
and is seated at the right hand
of the Father.

He will come again in glory
To judge the living and the dead
and His kingdom will have no end.

I believe in the Holy Spirit,
The Lord and Giver of Life
Who proceeds from the Father,
With the Father and the Son
He is worshipped and glorified.
He has spoken through the prophets.

I believe in One, Holy, Catholic
and Apostolic Church
I acknowledge one baptism
for the forgiveness of sins.
I look for the resurrection of the dead
And the + life of the world to come.
Amen.

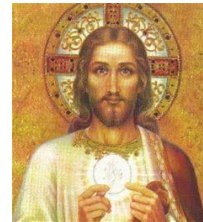
OFFERTORY VERSE

(Psalm 25:4)

V. Make known to me Your ways, Lord teach
me Your paths.

PRAYER OVER THE GIFTS

Lord our God, we offer You this Sacrifice of
Thanksgiving for all who labor in Your vineyard
and we pray that we will receive our just reward. We
ask this through our Lord, Jesus Christ, Your Son,
Who lives and reigns with You and the Holy Spirit,
one God, for ever and ever.



ACT OF SPIRITUAL COMMUNION

Let us Pray: Most loving Jesus, I adore You in the
Most Blessed Sacrament, in which You are truly
present. I love You above all things and I long for
You in my soul. Since I cannot receive You
sacramentally, I ask You to come spiritually into my
heart and heal my soul. I embrace You and unite
myself with You; may I never be separated from
You. In flame my heart with the fire of Your love, my
Lord and Savior. Amen.

COMMUNION VERSE

(Isaiah 27:3)

V. This is how all will know that you are My
disciples, if you have love for one another.

PRAYER AFTER COMMUNION

C. The Lord be with you.

R. And also with you.

C. Let us pray. Almighty God, may we who have
been called to share in Your Son's work and who
have been fed at Your Holy Table, always remain
confident in Your justice, so that when our earthly
labor ends, we may share in the joys of Your
kingdom. We ask this through our Lord, Jesus to
Christ, Your Son, Who lives and reigns with You and
the Holy Spirit, one God, for ever and ever.

R. Amen.



PARISH CALENDAR AND NEWS

DAILY MASS at 9:00 am

8:45 am - Morning Devotions

9:00 am - Holy Mass of the Eucharist

THIS WEEK'S MASS SCHEDULE

Please note: From **Sunday, September 27th** till **Wednesday, September 30th**, I will be away from the Parishes, while attending the **XXIV General Synod of the PNCC**.

Following the General Synod, I will present the highlights of this Synod, of what was discussed.

Thurs.	10/1	Mass for health and healing
Fri.	10/2	Mass to the Guardian Angels
Sat.	10/3	Mass to the Holy Name of Jesus

NEXT SUNDAY – OCTOBER 4, 2026 **27th SUNDAY IN THE ORDINARY**

9:00 am – Holy Mass of the Eucharist to be celebrated in the Traditional Rite.



LECTORS PROCLAIMING “THE WORD”

9/27	- 26 th	Ordinary- Eric Dibindisi
10/4	- 27 th	Ordinary – Shirley Mietlicki – Floyd



PRAYERS FOR HEALTH AND HEALING

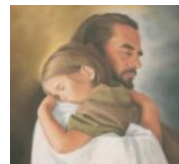
“And He sent them out, to proclaim the ‘Kingdom of God’ and to heal the sick.”

- Luke 2:9

May we pray this day, and every day, for the health and healing of all of us, and most specially for those, who are homebound or in various facilities.

Let us pray

O Lord, God of mercies, in Your kindness, stretch out Your hand and heal all our brothers and sisters who are in any way are ailing. Deliver them, according to Your will, from all their present sicknesses and illness, and grant them recovery in Jesus’ holy name. We ask this through the same Jesus Christ, Who lives and reigns with You. Amen.



OUR PARISH OUTREACH PROGRAMS

“Let each of you look not to your own interests, but to the interests of others.”

- Philippians 2:4



OUR FOOD MINISTRY

Our next Parish “food giveaway” from will be on Saturday, **October 17th from 10:00 am until 12:00 pm**. We are grateful for all donations given.

We wish to thank Cheryl Major, Sue & Eric Dibrindisi, Mary & Josh Tudryn for all their help as well as all those who have donated groceries.

We ask for help with the following items

- Cereals and instant oatmeal.
- Fruit juices, - V8, Apple and Cranberry juices.
- Powder milk / condensed milk.
- Tea bags.
- Pasta and spaghetti sauce.
- Boxes of Mac-n-cheese.
- Canned tuna in water.
- Canned meats- chicken, salmon,
- Ramen noodles.
- Soups- all varieties.
- Canned veggies and fruits.
- Children’s snack packs.



EASTERN DIOCESAN
MISSION & EVANGELISM COMMISSION
CALL TO PRAYER

In the month of September, the Eastern Diocese of the PNCC. has called upon all its members and friends to offer prayers for the upcoming **XXIV General Synod** at 12:00 noon each Wednesday.

LET US PRAY

Almighty God, grant to all delegates of the Synod a humble spirit. As they seek Your wisdom, lead and guide them in their deliberations. May they be aligned with Your desires and plans for Your Holy Church. Give them vision, courage, and hope for the future as they follow where You lead. We ask this in the name of Jesus Christ, Your Son, our Lord, Who lives and reigns with You and the Holy Spirit, one God, for ever and ever. Amen. Our Father, Who art in heaven, Hallowed be Thy Name. Thy Kingdom come, Thy will be done on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread, and forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us. And lead us not into temptation but deliver us from evil. Amen.

Our Father, Who art in heaven, hallowed be Thy Name; Thy kingdom come, Thy will be done on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread and forgive us our trespasses as we forgive those who trespass against us and lead us not into temptation but deliver us from evil. Amen.



XXVII General Synod of the
Polish National Catholic Church
September 28 – 30, 2026
Manchester, NH

As the acting Pastor of Holy Name of Jesus PNCC Parish in South Deerfield, MA, and the Administrator of the Holy Mother of the Rosary PNCC Parish in Chicopee, MA, I will represent both parishes at the upcoming Synod.



HOLY NAME OF JESUS PNCC
15 THAYER STREET
SOUTH DEERFIELD, MA
FALL BAZAAR
SATURDAY, OCTOBER 31, 2026
9am – 12pm
PIEROGI Schedule

SATURDAY, OCTOBER 3
SATURDAY, OCTOBER 10

I wish to thank all of our brothers and sisters of our Parish, for our first session of preparing cheese and potato pierogi.

GALABKI (Stuffed Cabbage) Schedule
WEEK OF OCTOBER 26-30

APPLE PIES
FRIDAY, OCTOBER 30

To sign up or for more information, please see Linda Puchalski, chairperson for this event. For information on raffle prizes, please see Sue Dibrindisi.



Why did God create angels?

- 1. Angels were created to worship and to Glorify God.**
- 2. Angels were created to serve God's purposes.**
- 3. Angels were created to deliver messages.**
- 4. Angels were created to minister to God's people.**
- 5. Angels were created to demonstrate God's Power and His kingdom.**
- 6. Angels were created to participate in God's plan for history.**